

Ahí Van los Papeleros

ASI VAN los papeleros por las calles de Santiago. Con la cabeza gacha y la espalda curvada, van gritando al mundo su abandono y su amargura. La sociedad los tiene olvidados en ese montón de escombros y basuras que se llama la Población Nueva Matucana. Son alrededor de 5.000 hombres, 25.000 personas, que viven de lo que les deja la gente...

¡Papeleros!, Penoso Oficio De Miseria

For MALU SIERRA Folos de ALEJANDRO BASUALTO

Junto a los perros los vemos muy de madrugada ma hurgando en los tarros de basura. Cubiertos de harapos salen cumdo todavia está oscuto a ganar el sustento diario. Confundidos con la basura trabajan, comen, duermen, viven. Las celles están destertas y elles camiman a hurtadillas. Se secrezan a un tacho, mintan a todos lados y como asustades emplezan a buscar con singular rapidez. Trenen que apurarse. En cualquier memento puede aparecer el camion municipal, sigún inspector e el carabinero de la esquina y llevarlos detenidos. Porque "su trabajo" es un delito. Un robo de "bienes" públicos penado por la ley. Los desperdicios son de propiedad edilicia y ellos no theren derecho a su susfructo.

Son los papeleros. El último peldaño de la sociedad humans, a quienes la gente ha preferido olvider. A solo doce cuadras de la Casa de Gobierno está la población que los alberga sobre un montón de inmundicias, sin agua, luz, ni aledatarillado. Ellos no aspiran a tanto. Solamente quieren comer.

En la población Nueva Matucana vive la mayoria de los cipco mil papeleros de Santiago. Con sus familias suman alrededor de 25 mil personas con un común denominador: miseria. Nada hay que pueda deseribir lo que es eso en un dia de invierno cualquiera. Ni en uno de verano tampoco. La mejor de las fotografas, la más impresionante, no podra transmitir el olor que emana de los desperdicios, de los papeles sucios, de las casas, de la gente.

"YO QUIERO IRME!"

Los viejos están como adormilados. Los años, la pobreza, el vicio —sobre todo el alcohol— han silen-

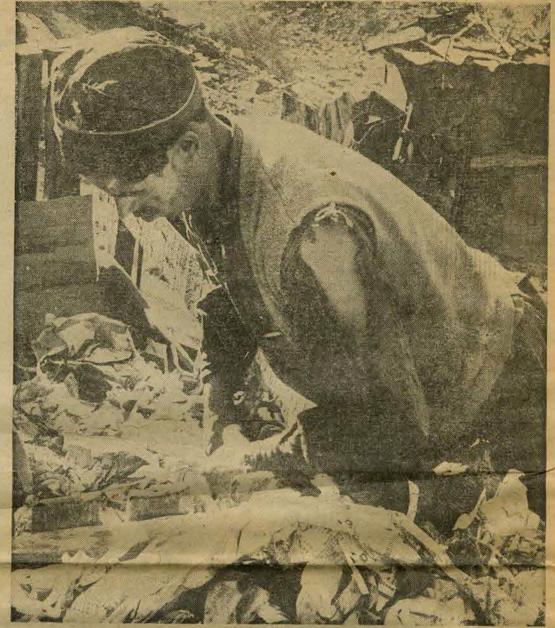
"IYO QUIERO IRME!"

Les viejos están como adormilados. Les años, la pobreza, el vicio —sobre lodo el alcohol— ban silenciado su facultad de reaccionar. A la entrada de la población estaba Jose Miranda Garrido: "Yo no me la puedo ya", dilo. Tiene 74 años y nació en el Sur. Los problemas económicos lo hicieron emigrar a la ciudad, pero aqui la cosa no estaba mejor. No sabía leer y ternollo en esto: de papelero. "Es terrible, es lo peor que puede existir, pero ya no puedo hacer nada más". Sus olos tristes expresan más que sus palabras. Al día obtiene aproximadamente 500 pesos, de los cuales debe pagarle 40 al que le arrienda el carretón: el pulpo. El resto..., bueno el resto es para vivir.

Pero los jóvenes no quieren seguir alli. "He bus-

de 25 mil personas que viven en condiciones subhumanas, peleando con los perros las basuras de los tarros. En la foto, Armando González selecciona el papel que luego venderá al explotador.

La sociedad ha preferido olvidarios. Hay más





¡Uno de los tantos! Se llama Pedro Avalos y tiene su centro de operaciones en el primer tromo de la población Nueva Molucana. Con recelo dijo algunas palabras. No se percaió de que el reportero gráfico lo estaba fotografiando. El, como los demás de su clicio, contibuye de monera "eficaz" al aniquilamiento de los papeleros. cado trabajo por todos lados, pero no hay. Haria cualquier cosa, cualquiera". Asi habió Jorge Rubio. Tiene 23 años, aunque representa mucho menos. Nació entre papeles y comió lo que comen los papeleros: poco. Acaba de casarse con Graciela Mellado. Lo único que suenan ambos es alejarse pronto de todo esc. Jorge es un buen muchacho que prefiere recoger papeles, a pesar de lo que los odía, antes que robar o mendigar. Muchos de sus amigos lo hacen. Es más fácil y, por supuesto, más lucrativo que "trabajar" en esto. En Nueva Matucana, alrededor del 70 por ciento tiene prontuario delictual...

EL "PULPO"

Para explicarse la, vida de los papeleros bay que conocer al "pulpo". Es "éi" el personaje dentro de este medio. El rige la vida de los papeleros. Los domina y explota. Se hace rico a costa de ellos. Su trabajo, dicho sin detalles, parece muy honrado: comprar el papel a los recogedores y venderlo a las empresas que fabrican cartón y fonolitas. Pero con esto no está dicho prácticamente nada.

Dejemos que las propias victimas cuenten. "El nos da ruca para que le trabajemos. Nos compra el kilo do papel a 10 pesos y lo vende a cincuenta. Además nos descuenta el arriendo del carretón". Del "púlpo" son iodos los carretones en que salen los recolectores. También las chozas inmundas. Si un día a ajgune se le curre rebelarse, le quita el carretón, lo echa a la calle con lo puesto y más encima le pega. Su negocio es claro y simple. "Cierto es que los terrenos son fiscales y por eso yo no me preocupo de nada. El Gobierno se debería encargar de poner siquiera agua". Con enorme cinismo "el pulpo" que trabaja a la entrada de la población nos explica su sistema.

Y según los papeleros es menos malo que otros. Es un "pulpito".

"Aqui es fácil trabajar. Nadie lo molesia por cuestión de higiene y seguridad. Además no hay que pagar leyes sociales y todas esas "patillas". Se vive tranquilo". En ja bodega donde se enfarda y se pesa el papel, conversamos con él. Los papeleros cian interesados sin atreverse a tomar parte. El "pulpo" se mostraba teaclo pero no se afrevió a esquivarnos completamente. "Lo que pasa — explicó— es que lodos estos "gallos" son unos borrachos y unos flojos. Quieren que te lo den todo hecho y se lo pasan de ociosos". Mientras tanto continuaba pesando los sacos een papel. Dos mil



Sólo resignación en la mirada.
"Ya estamos viejos y no tenemos fuerzas para otra cosa". dicen los ancianos papeleros. Como ellos, 5 mil más sobreviven apenas a la diaria tragedia que constituye su existencia.

kilos les compra diariamente y luego lo pasan a buscar los camiones de las industrias compradoras.

NO SE PUEDEN LIBERAR

En todos los hombres hubo palabras de odio para el explotador. Para sue y para todos los pulpos. Ellos son milionarios", aseguraron. Pero aunque es lo que más desean, no les es posible liberarse del siniestro personaje.

La basura es sin duda un gran negocio. Pero para ganar dinero es necesario tener capital. Y un papelero no tiena siquiera para comer él y sus hijos. "Cuando puedo trabajar en otra cosa lo hago, pero cuando no, tengo que sailr a recoger papel". Armando González González tiene cinco hijos y con gran esfuerzo tiene a dos en el colegio. "A la ninita no porque tiene que quedarse a hacer las cosas cuando mi señora y yo vamos a trabajar" cuenta con sincera tristeza. Es uno de los pocos que tiene su carretoneito propio. Pero las ruedas se las arrienda al "pulpo"...

"Yo he tratado de vender directamente a las fábricas. Paso muchas penurias pero a veces compensa. Trabajo firme y cuendo tengo bastante voy y les ofrezco el papel", dijo Germán Obregón. Podría ser un lider. No ha perdido como sus compañeros el espíritu de lucha y es uno de los pocos que le hace la pelea al "pulpo"...

"Lo malo es —afrima— que las industrias no pagan "al tiro" y por eso algunos no se pueden aguantar". El "pulpo", en cambio, les entrega el dinero de inmediato". Al preguntarle a Obregón el motivo por qué no unía a los demás papeleros para hacerse fuertes, respondió: "Porque yo puedo sufrir, pero no puedo obligar a que otros lo hagan". Y porque no se unen es que no pueden aplastar al "pulpo".

La COOPERATIVA DE "TECHO"
"Techo" es una corporación chilena de derecho

"Porque yo puedo sufrir, pero no puedo obligar a que otros lo hagan". Y porque no se unen es que no pueden aplastar al "pulpo".

LA COOPERATIVA DE "TECHO"

"Techc" es una corporación chilena de derecho privado que desde hace algunos años viene realizando una labor notable entre los pobladores, a nivel de poblaciones calismpas y de obreros. Al contrario de otras organizaciones, es enemiga de la obra de beneficencia. Su objetivo es promover el desarrollo económico y social por medio del trabajo de los propios interesados, a quienes presta asesoría técnica y financiera. Hombres y mujeres abnegados dedican su vida a organizar talleres y cooperativas en las poblaciones no sólo de Santiago, sino de diversas ciudades del país.

Y los papeleros fueron también motivo de los desvelos de "Techo". Ahora, tras muchos estuerzos, ha salido a flote la primera cooperativa de este tipo que existe en Chile. En la actualidad tiene más de 50 socios que con su propio esfuerzo han comprado un camión Opel de 5 toneladas y han arrendado una bodega donde ellos mismos seleccionan, enfardan, pesan y venden el papel". Con entusiasmo habla Guillermo Videla, uno de los dirigentes de "Techo", quien ha debido estar estrechamente ligado a la cooperativa. "Por fin consiguieron transformarse en sus propios pulpos", agregó.

No todos comprenden la idea de esta entidad. Ni a todos les gusta. Desde iuezo al "pulpo" no. El se enriquece a costa de la incultura y de la falta de unidad. De la decadencia moral y del vicio de sus explotados. Generalmente es dueño de un negocio clandestino de licores. Además, está en combinación con el dueño da una almacén y entonces lo poco que les debia pagar, no se los da en plata, sino en vales para su expendio y para el negocio del amigo.

Las autoridades, como la sociedad en general, han olvidado este punto vergonzoso enclavado en medio de la ciudad. Y los papeleros buscan desesperadamente algo o algulen que los ayude a salir del "hoyo", como ellos mismos lo denominan. Del hoyo físico y moral en que están hundidos, a



Con el cuerpo doblado por la fatiga, la falta de comida y la desesperanza, van los papeleros muy de madrugada a buscar el diario sustento.



Un Peldaño Bajo

SOLOS, casi sin esperanzas, derrotados, asi caminan los papeleros por la senda que el destino les marcó. Muy diversos son los motivos que los llevaron a este último peldaño de la sociedad. Ignorancia, pereza, alcoholismo, desesperanza.

81030